

Lister's
La qualité est supérieure
au prix
NOUS LIVRONS
Ave Jasper, près de la 107e rue
Téléphone 25204

Guerison du rhumatisme
secrètement
Satisfaction garantie
Mme Joseph FELLEBER
8614 106e Avenue

B. B. B.
Demandeur toujours les
BATTERIES B. B. B.
Blair Brothers Battery Co. Ltd.
10523 106e rue

CADEAUX
POUR LA TRÈVE EPOUSE
Une étonnante variété à prix
modérés
Reed's Gift Shop
10225 ave Jasper. Tél. 24426

Nichols Brothers
MACHINISTES
Fondeurs de cuivre et fer
Manufacturiers de machines à
moulin à scies.
10123 106e rue. Tél. 21861

J. ERLANGER
Optométriste-Opticien
303 édif. Tegner. Tél. 27463
Examen des yeux. Traitement
de la faiblesse de la vue avec
ou sans lunettes
Attention particulière aux
enfants Canadiens.

Edmonton Auto Top
Geo. Robinson, Prop.
Autos peinturées, embourées
Gardes-boue renouvelés, réparés.
Carrosseries neuves, réparées.
10123 106e rue. Tél. 26326

REPAS DELICIEUX
Propriété exquise
Prix modérés
Exchange Café
9955 ave. Jasper. Tél. 21871

Faisons commissions. Portons
valises, caisses. Livrons paquets,
messagers. Garçons d'autos à
votre service. -Avis 2248 - 22958
CHAMPION'S
PARCEL DELIVERY
10121 101 rue - T. M. Champion

Vous désirez faire un
BON REPAS?
Venez au
Cecil Hôtel Café
Sous nouvelle administration
1014 ave. Jasper, Edmonton

Barry Sheet
METAL CO. LTD.
Fournisseurs de tous genres
Spécialités: Chauffage à air
chaud et ventilation
10171 98 rue, Edmonton, Tel. 25623

Hôtel Richelieu
10265 103 rue, 103 ave. Tel. 21716
Nouvelle administration
M. BOCHON, gérant
Chambres 50, 75c, \$1.00, \$2.00
par semaine, et plus
ON PARLE FRANÇAIS

Dr C. H. LIPSEY
DENTISTE
Heures 9 h. à 5 h. 30
301 édifice Tegner. Tél. 22945
Nous parlons français

Visitez
le nouveau magasin
de **BIRKS**
HENRY BIRKS & SONS
Limited
10360 Avenue Jasper
EN AFFILIATION AVEC
D. A. KIRKLAND

MCDERMID'S
PORTRAITS OF
DISTINCTION
PHONE 25444

PATRONNEZ NOS ANNONCES
MESSIEURS
Protégez-VOUS
PILULES MORO
Pour les HOMMES
Toujours les
TRAITEMENT: de 2 1/2 A 5 CENTS par jour... suivant l'âge
Rien de meilleur marché... rien de plus efficace...

Noël du Terroir

Ma première messe de minuit
Jadis, avec la fête du jour de l'an, c'est bien celle de Noël qui revenait le plus souvent sur nos lèvres d'enfant, pendant le mois de décembre.

La messe, consacrant les secrets de nos jeunes cœurs, avait allumé la flamme de nos desirs par des lectures appropriées. Au retour de l'école, il fallait entendre les commentaires que l'on faisait dans la grande voiture verte, sous les robes à carreaux.

A la maison, le soir, quand le nez sur mon cahier, je m'efforçais à vouloir trouver la solution de mes problèmes, maman m'encourageait par des promesses alléchantes et le récit touchant des souvenirs lointains qui se rattachaient à la fête de Noël.

Mais quand mon lit m'attirait plus que mes devoirs (ce qui n'était pas rare), elle me lançait cette menace irrésistible: "Si tu ne fais pas tes révisions, tu n'iras pas à la messe de minuit".

Il n'y avait pas de meilleur stimulant au travail.

Ma joie et mon impatience furent à leur comble, la veille même de Noël. Dès le retour de l'école, d'un bond, j'enjambai l'escalier et je fis irruption dans la "chambre à linge". Après des recherches assez longues (chaque sait qu'à six ans, tout le monde n'a pas l'esprit de l'ordre!) je parvins à charger les chaises de vêtements; pardessus, chemise, casquette, etc.

Après la prière, alors que les plus vifs commencent la récitation des vingt chaplets traditionnels, je montai me coucher, convaincu que le réveil-matin était en ordre.

Le sommeil tarda à venir fermer mes paupières, car malgré la défense paternelle, ce qui n'était pas recourant de ma part, les chuchotements se prolongèrent longtemps entre mon frère et moi, sous les "catognes" blanches!

Onze heures! La voix de l'ainé me tira de mon profond sommeil: "Lève-toi pour aller à la messe de minuit!"

Il y a une légère hésitation. Est-ce que diable qui me cache la réalité? Ce n'est qu'un piège pour avoir été lavé bien net et à l'eau froide par ma chère maman que mes yeux devaient clairs et mon cœur rempli de joie.

Papa est à peine levé, que déjà je suis tout attiré. Mitaines en mains, casquette en tête, parvins bien à justifier l'attente avec impatience le départ.

—Dépêchez-vous, maman, on va arriver en retard.
—Ne crains rien, va!... Ne bois pas; tu vas commettre!

Avec une tendresse elle m'adressait cette exhortation subite et habituelle!

La porte s'ouvre, enfin, avec un long gémissement et nous voilà dehors. Il fait froid, mais, la belle nuit d'été! La lune jette sur la campagne blanche un faible reflet argenté, et de la neige et des étoiles nait une clarté indécise et pâlotte, où l'on croit voir des frémissements d'aillet!

Je saute dans la voiture et je me glisse au pied de mon frère, sous la "toque à carrieole".

La tapi tant bien que mal, j'écoute le crissement des lisses d'acier.

De temps en temps, je tire un peu la "robe" pour regarder dehors. L'ombre de notre voiture s'allonge sur la neige, saute, se brise et grimpe aux piquets.

"On arrive au village", me dit maman. Je sors vivement de ma cachette et j'aperçois l'église et les maisons toutes illuminées.

Carroires traînées par des chevaux fringants. Les rires et les interpellations des gens se mêlent aux sonneries, tintinnabulations des grelots et des clochettes. Les restaurants fourmillent d'hommes et de jeunes gens qui se croisent dans la fumée de tabac.

Sur le chemin de l'église, maman me fait ses recommandations. Nous entrons dans la maison du bon Dieu. Ma surprise est telle, que j'en oublie d'enlever ma chapeau!

Maman, prudence scandalisée, me l'arrache vivement, et tout se rendant à la crèche, elle remet en ordre mes cheveux (dix et broutailles!).

La lumière des lanternes et des draperies se marie à la clarté des étoiles peints et des banneroles. Dans le choeur deux lustres bronzés répandent une vive lumière. Une odeur de fumée et de cierges brûlés remplit le lieu saint.

Les vieux, entrés bien avant la messe, récitent pieusement leur chaplet, pendant que les vieilles et les femmes font leur chemin de croix. Le bruit sec et métallique des chaplets et des médailles fait de la vie dans ce lieu inconsciemment.

Devant la crèche se pressent les mères et leurs enfants. A tous, le petit Jésus tend ses bras immobiles et leur offre son bras souriant.

La sainte Vierge tient un orfèvre et se penche avec amour sur son enfant.



tant, tandis que saint Joseph, un genou en terre, adore en silence le Nouveau-Né. Dans la première grotte se tiennent aussi, prosternés en adoration, les anges et les bergers.

Vous comprenez, si j'avais les yeux grands! Près des pieds roses du petit Enfant-Dieu, quelques sous dans une assiette de cristal reflètent la lumière rougeâtre des cierges et des lampions.

Ma tendre mère me donne une belle pièce blanche, obole que mes petits doigts tremblants ont offerte à Jésus avec les battements de mon cœur.

Pour la première fois, je sens en moi l'âme la grandeur de l'aumône. Longtemps, je regardais sourire le plein de traîneur de l'Enfant Dieu et de la pauvre crèche: il semblait contenir de mon offrande. Et, à la pensée que bientôt il quitterait sa couche de paille pour venir dans mon cœur pur, je me mis à lui sourire tranquillement.

Aux premiers tintements des cloches, je dus m'éligner à regret de la pauvre étable, où j'avais laissé une partie de mon cœur d'enfant.

Parvenu au banc de famille, je fus assailli par mille distractions. La foule tonitrueuse du gros Francœur qui faisait résonner les voiles de l'église, les enfants, qui par moment, pleuraient, les gens qui passaient sans cesse près de moi, tout me poussait à me retourner.

Mais l'oeil vigilant de ma bonne maman qui me regardait de côté, à travers son chapelet, me rendait plus sage.

—Dis ton chapelet, me souffla-t-elle, au moment où le curé monte à l'autel. Cependant, je suis encore distrait, distrait par le curé lui-même. Car, il m'apparaît grand le vieux prêtre, avec sa tête blanche et ses habits durs.

Je n'aurais jamais osé envier son sort, mais mon cœur qui était content, si cette nuit-là, j'avais eu le bonheur de me tenir près de lui en soutane rouge, en surplis dentelé et de le servir près du calice d'or!

Vint le moment de la sainte communion. Maman ferma son petit chapelet, mais j'étais déjà inclinée la tête un moment et me fis signe de partir. Mains jointes, je la précédai vivement jusqu'à la Table-Sainte.

Vieux et vieilles, hommes et femmes portaient sur leur visage les marques d'une joie profonde. Parmi ce "grand monde" tout imprégné de naturel, devant la figure fiévreuse et vénérable du vieux curé, devant les blanches hosties où je savais le petit Jésus caché, je me sentis bien petit, eh, grand! je me sentais près de ma chère mère.

J'avoue que cette nuit-là, mon action de grâces fut bien imparfaite. J'égrenai mon chapelet, mais sans

Informations

Trop de production
Trop de coton dans le Sud. Trop de bié dans les provinces de l'ouest du Canada. Trop de sucre à Cuba. Trop de caoutchouc dans les Indes orientales. Trop de toutes les marchandises fondamentales. Voilà la cause principale du marasme du commerce dans le monde. Durant 1929 il y a eu une surproduction des principaux articles de consommations dans le monde entier.

La porte d'acier, le danger de la prospérité. En d'autres mots, l'exces de prospérité engendre l'adversité. C'est du moins ce que disent la plupart des économistes en donnant un conseil aux producteurs de bié: "Récoltez moins—obtenez de meilleurs prix".

L'Amérique est-elle civilisée
Le Rév. John-Haynes Holmes, parlant dans la chaire de Community Church, dit ceci: "L'Amérique est-elle un pays civilisé? Non! La situation aujourd'hui à New-York et à Chicago, où des bandes de "racketeers" sont plus puissantes que toute la police, est le signe et le symptôme d'un mal profondément enraciné dans le corps politique américain—le mal de l'illégalité, qui menace la vie même de la nation. C'est aussi une réputation et une trahison de la préservation de l'Amérique à être un pays civilisé".

Les avocats américains et l'abandon
Un vote favorable de 13,779 contre 6,340 a été révoqué par les quartiers généraux de l'association du barreau américain sur un référendum proposant que l'association du Barreau américain (favorise le rappel du 18e amendement à la Constitution des Etats-Unis".

Deux gros volumes
On compte 700,000 téléphones dans la ville de Londres et chaque année on installe 50,000 nouveaux appareils. L'index téléphonique augmente de volume en proportion, et le prochain sera publié en deux volumes. L'un ira de A jusqu'à K et l'autre de L à Z.

Bois de charpente et de sciage
Manufacturiers de Portes, Chassis et tout ouvrage de finissage
Assortiment complet de Chaux, Ciment, Plâtre, Matériel à toiture
Plancher de bois franc, etc.

HAYWARD LUMBER CO. LTD.
11904 73e rue, Edmonton
Téléphone 26155

9,831 élèves dans les collèges de la province de Québec
L'enseignement scolaire dans la province de Québec est dispensé par 27 collèges dont 14 sont affiliés à l'Université Laval de Québec, et 13 à l'Université de Montréal. Les 14 premières maisons d'éducation ont 4981 élèves, tandis que 4500 élèves fréquentent les collèges affiliés à Montréal. 678 sont pensionnaires et 1857 externes. 1196 sont demi-pensionnaires.

Le séminaire de Québec
948 élèves, le collège de Lévis 769 et le collège de Ste-Anne 633.

Dans le choix des professions on remarque avec satisfaction le nombre de plus en plus grand d'élèves choisissent la Chimie, les Hautes études, le Génie civil et l'Agriculture.

La publicité américaine chez nous
A la prochaine session fédérale, d'après quelques journaux, le gouvernement d'Ottawa frappera d'un droit d'entrée les publications américaines remplies d'annonces de marchandises fabriquées dans le pays voisin.

Sait-on, à ce sujet, que dans une seule année, en 1929, il y eut de cette façon pour \$4,000,000 d'annonces de marchandises américaines—annonces introduites et répandues dans le pays par des périodiques non soumis à des impôts douaniers.

D'autre part, l'année dernière la population canadienne achetait des Etats-Unis pour un montant de \$500,000,000.

Deux hommes d'oeuvres
OTTAWA.—Le Souverain Pontife Pie XI a accordé à M. Adrien Labelle et à Lionel Harper, de Hull, la médaille "Bene Merenti", avec diplôme, en reconnaissance des services par eux rendus à l'Eglise en se dévouant comme les l'ont fait pour les oeuvres catholiques.

M. Labelle est président du conseil particulier des conférences de Saint-Vincent de Paul et s'occupe de cette société de charité depuis 35 ans, tandis que M. Harper est président du Conseil Central des Syndicats Catholiques et Nationaux du diocèse d'Ottawa et s'y est dévoué depuis leur début dans Hull.

SANDY'S
Machine Repair Shop
Mécanismes délicats réparés
Gramophones, Fusils, Moulins à
coudre, la pelouse, etc.
Tél. 24949 10116 100A rue

DEAN'S 2 IN 1 GROCERY
Tél. 21895
SERVICE—QUALITÉ—PRIX
Tel est notre motto

NOUVELLES

Le Royaume du Canada
OTTAWA.—M. Armand Lavergne, président adjoint de la Chambre des Communes, a donné avis de trois motions qui ont une grande importance au point de vue de nos relations avec l'empire.

La première a pour but de changer le nom de Dominion du Canada en celui de Royaume du Canada; la seconde propose de changer le nom de gouverneur-général en celui de vice-roi du Canada; la troisième veut rétablir les titres étrangers au Canada abolis en 1919.

Consul belge pour l'Ouest
VANCOUVER. C.A.—M. J. Van Richelart, consul belge à Vancouver, vient d'être nommé consul général pour les provinces de la Colombie Anglaise et de l'Alberta avec siège ici.

Une chapelle historique qui disparaît
MONTREAL.—Les 9 et 10 décembre eurent lieu les derniers exercices publics dans la chapelle qui fut le berceau de la dévotion à St-Joseph, au Canada.

C'est la chapelle dite de St-Joseph, rue de la Cathédrale, dont la chapelle missionnaire "London" à Eros, Madras. Les étudiants venaient de prendre leur repas du midi lorsque 30 d'entre eux s'évanouirent et expirèrent rapidement, les uns après les autres. On a trouvé un serpent dans le chaudron dont on se servait pour préparer le potage. Le cuisinier lui-même victime de sa propre cuisine.

Vilain ragoût
BOMBAY, Indes.—On attribue à du venin de serpent mêlé aux aliments, la mort de trente étudiants de l'école missionnaire "London" à Eros, Madras. Les étudiants venaient de prendre leur repas du midi lorsque 30 d'entre eux s'évanouirent et expirèrent rapidement, les uns après les autres. On a trouvé un serpent dans le chaudron dont on se servait pour préparer le potage. Le cuisinier lui-même victime de sa propre cuisine.

Au service des lépreux
Le R. Wintz, de la Congrégation du St-Esprit, après avoir consacré 20 ans de sa vie à servir les populations sénegalaises, a contracté la lèpre au chevet des malades qu'en dépit du danger il tenait à secourir.

Revenu en France en 1928 pour y être soigné, il demanda bientôt à rentrer au Sénégal pour y soigner ceux qu'il avait abandonnés avec regret.

Touchant hommage au maréchal Foch
LONDRES.—Au pied de la statue du maréchal Foch à Londres sont placées trois vases toujours garnis de fleurs fraîches.

On a découvert que l'auteur de cet hommage est un Irlandais nommé John Fitzgerald, marchand de fleurs ambulancier, qui prévoie régulièrement sur l'objet de sa vente les fleurs destinées à honorer le maréchal.

Le séminaire de Québec institutions historiques
La commission des sites et des monuments historiques du Canada vient de faire placer, à l'entrée du petit séminaire de Québec, une plaque sur laquelle on lit l'inscription suivante: "Le séminaire de Québec fut établi par Mgr de Laval et autorisé par le Roi, en avril 1663—Le 9 octobre 1668, Mgr de Laval ouvrit un petit séminaire d'où est sortie l'Université Laval, en 1852—Le séminaire de Québec et la plus ancienne maison d'éducation pour garçons, au Canada." Cette inscription est bilingue.

Pour déménagements de meubles et de pianos
Appelez
McNeill's Van & Storage
Téléphone 23456

PIECES DE RECHANGE
pour autos. Assortiment complet d'accessoires, neufs ou d'occasion. Attention spéciale au consommateur par maille.
AUTO WRECKAGE LTD.
10340 97e rue. Tél. 25389

Téls: 26623 - 26633 - 22077
BLUE LINE DOLLAR TAXI
Wilfrid LEFEBVRE, Prop.
Luxe, confort, chauffeurs expérimentés
Service d'autobus—20 passagers
SERVICE DE 24 HEURES

CASTLE HOTEL
Service prompt et courtois
Ameublement luxueux
FRANK MCDESS
10266 102e rue. Tél. 21436

Queen City Meat and Provision Co., Ltd.
Viandes fraîches, charcuterie, poisson, etc.
En gros et au détail
10166 106e rue. Tél. 24722

Plans et devis sur demande
Bureau-chef: EDMONTON, Alta.
J. P. Desrochers
Entrepreneur en construction
Tél. 23921 10747 93e Rue

Pour un meilleur service
achetez vos montres chez
L'HORLOGER FRANÇAIS
Prix très modérés
JULES GLAUSER
9432 118e ave—Edmonton, Alta.
Téléphone 7191

Jasper Plumbing Co.
Plomberie et chauffage
Passage d'appareils à gaz, Poêles à gaz, Chauffe-eaux, Réchauds pour réservoirs.
Satisfaction garantie
10744 ave. Jasper. Tél. 25667

F. H. RUTTER
Spécialité: Gardes-boue pour autos—Radiateurs
SERVICE RAPIDE
Tél. 24003 10131 105e rue

H. KELLY & Co. Ltd.
Ingénieurs de système de chauffage, froid, ventilation, etc.
Faites l'installation au gaz, Chauffage et plomberie.
10941 101A ave. Tél. 21665
Tél. rés. 82657

Tél. du jour. Tél. de nuit.
Deux-vingt-un-que 73927
Bois de Construction
HANCOCK-JONES CO., LTD.
10572 101e rue, Edmonton, Alta.

Habits et costumes
"TOUT FAIT"
Votre crédit est bon
OBEZ
New York Outfitters Ltd.
Harry FROME, gérant
Angle 100 rue et ave Jasper (près de l'hôtel Macdonald)

POUR VOS IMPRESSIONS
Confiez-nous VOS COMMANDES
Nous avons un atelier qui est en mesure de vous fournir un service de première classe
FAITES UNE REVUE DE CE DONT VOUS AVEZ BESOIN CONCERNANT:
Ententes de lettres, Etats de comptes, Enveloppes, Factures, Buvards, Cartes, Dépliants, Livrets de commande, Etc., etc.
Spécialité: Faire-part, Cartes de visite, Souvenirs mortuaires
Demandez nos prix
Consultez M. Oscar Courtemaché, notre chef d'atelier
ADRESSEZ VOS COMMANDES A
L'IMPRIMERIE DE
La "Survivance" Ltée.
10010 109e rue
Edmonton, Alberta
Tél. 24702

La vie en Alberta

Saint-Vincent
Noël... comme dit quelque part Henri Lavedan, "mot qui chante, mot qui digne, mot qui prie dans la galeté, mot tendre d'égale, allègre et pieux, frère d'ailleurs!"

En l'entendant l'enfant tressaille, un frère lui est né; le chrétien se recueille, sa rédemption commence; le pauvre reprend courage, son Dieu est pauvre aussi, naissant d'une mère pauvre; le riche heureux de pouvoir donner... comme celui qui a tant donné; ouvre la main et donne.

Noël qui vous aime
Et vous comble de tant de bien.
A dit: "Le pauvre c'est moi-même, Donnez à ceux-là qui n'ont rien."
Et véritablement, sur la terre, c'est la fête universelle. Dans tous les yeux brille la joie. Sur toutes les lèvres viennent les chants: Noël! Noël! Noël!

Aussi Noël sera célébré avec un élan inaccoutumé. La grande messe sera des plus solennelles, notre chœur de chant rendra la belle messe de Noël. Les chœurs de l'école, les chorales des enfants de l'école, feront revivre dans les coeurs les vieux souvenirs d'antan. Au moment de la communion, cette foule qui s'empresse auprès de la sainte table pour s'unir étroitement à leur divin Sauveur, est un spectacle des plus touchants et des plus consolants.

Dimanche passé, le curé a annoncé la fête des enfants, il les a tous invités pour recevoir les bénédictions de l'Enfant-Dieu. Cette fête aura donc lieu dimanche prochain dans l'après-midi. Donc que nos bonnes petites mamans amènent leurs chers enfants à la crèche qui parlera à leur cœur et leur laissera un souvenir ineffaçable. La bénédiction de notre beau crucifix dimanche est un événement qui restera dans l'histoire de la paroisse un souvenir durable. Après la bénédiction le curé commença ces trois mots qui semblent s'échapper de la bouche de Notre-Seigneur sur la croix, j'attends, je promets, je pardonne.

L'émotion bien visible du prédicateur se transmit à toute l'assistance. Tous vinrent ensuite vénérer le Christ Crucifié. Ce beau Christ est une œuvre d'art et fera belle figure dans notre église.

A été fait avant de Dieu et de l'Église, Joseph Paul Lucien, fils d'Albert Parenteau, Parrain, Joseph St-Arnaud et la marraine, Rose Anna Brouillette, son épouse, grands parents de l'enfant.

Un grain de bon sens—S'entretenir avec un ami c'est penser tout haut.

Albert Hotel
EDMONTON — ALBERTA
Angle ave. Jasper 96 rue
Ascenseur—100 chambres avec ou sans salles de bains
—TARIFS SPÉCIAUX AU MOIS—
—ON PARLE FRANÇAIS—

Salutations
de la saison
Pour la quarante-cinquième fois, nous vous souhaitons un
Joyeux Noël

Et c'est avec sincérité! Nous espérons que ces joies vous accompagneront au cours de toute l'année.

L'esprit de Noël n'est pas étranger à Johnstone Walker, puisque nous avons décoré pour l'occasion. Notre esprit de Noël dure l'année entière. Vous trouverez à notre magasin la même atmosphère de contentement d'excellent service et de courtoisie aussi bien en mai qu'en décembre.

JOHNSTONE WALKER
LIMITED

LE CHAÛRON "MARCUS"
Fournisseur Livraisons Satisfaction garantie
MARCUS COALS LIMITED
(MINE A CLOVER BAR)

10366 194e rue. Tél. 24615 — "Brûlez le Marcus et soyez chaudement"

W. J. SPRUHAN
SAINT-PAUL, ALBERTA
Entrepreneur de pompes funèbres et embaumeur
Service: JOUR ET NUIT — Tél. 90

Chaussures réparées par des experts
Ouvrage garanti
LAMB BROTHERS
10505 avenue Jasper
Téléphone 22235



GRANDE IRRADIATION
DU C.N.R.

Des milliers d'employés du Chemin de fer National Canada ont été aux fêtes, par tout le pays, le premier janvier prochain, pour entendre les vœux de bonne année exprimés à leur intention par Sir Henry Thornton, président du réseau. Cette irradiation marquera aussi le septième anniversaire du service de la radio du Canadian National.

Il est matériellement impossible pour le chef d'une organisation comme celle du Canadian National qui compte environ 100,000 employés, d'établir un contact personnel avec chacun, mais, grâce à la radio, Sir Henry Thornton peut adresser directement à tous les subalternes une fois par année et il le fait avec un plaisir évident. Son discours occupera seulement quelques minutes du programme qui sera irradié de Montréal le premier janvier prochain, de 10,00 à 11,30 p.m., et radiodiffusé par seize postes échelonnés à travers le Canada.

M. W.-D. Robb, vice-président, qui dirige entre autres services l'Unité de la radio, prononcera un discours en français. Les solistes de la soirée seront Mlle Joan Elwes, célèbre soprano et Henri Pont-Briand, ténor. M. le professeur J. J. Gagnier, de Montréal, dirigera l'orchestre.

Le Canadian National fait la première chaîne de fer au monde à installer la radio dans ses trains et à créer une chaîne de postes émetteurs.

M. le curé Laponie a visité cette semaine deux différentes colonies voisines de Bonnyville: celle de M. Brunet et celle au nord de Anshaw, où la messe se donna chez M. P. Camargue. M. Camargue accompagna notre curé chez les colons de son entourage qui se montrèrent très contents de sa visite et l'invitèrent à leur donner la messe encore.

Philippe Thomas, de Bonnyville. Parrain et marraine, M. et Mme Emile Thomas, de Bonnyville. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Raynes.

Elizabeth Mary Ross, née le 13, décembre, de M. et Mme Hugh R. Ross. Parrain et marraine Donald Ross et Elizabeth McKendle.

Henri Blanchet, né le 6, octobre, de M. et Mme Octave Blanchet et Simone Bibeau. Parrain et marraine, Harry Glen et Clara Bibeau.

Visiteurs—Le R. P. J. Langlois et le R. P. Leclainche de St-Paul, et les RR. PP. Pratt et Balter, de Lefroy. La colonisation se continue dans les paroisses françaises. Ainsi la famille Gaudin, arrivée de St-Jean, s'est placée à St-Joseph. D'autres trouveront une bonne occasion d'acheter ou louer une bonne demi-section à Saint-Vincent. 200 acres en culture; église, école et chemin de fer, à proximité; s'adresser à Mme J. Limoges, Bonnyville.

Girouxville
A.C.F.A.—Élections annuelles.—Dimanche, après la messe avait lieu l'élection annuelle des officiers du cercle local MM. Eusèbe Bélanger, prés. M. Paul Z. Pelletier, sec.-trés. Mme Ub. Béchar, trésorier, furent réélus. M. Eug. Jutras fut élu en remplacement de M. J. B. Bibeau. M. J. B. Bibeau, Dumas à la place de M. Ern. Deslauriers, vice-prés.

Baptême.—A M. et Mme Mathias Gagnon, une fille baptisée Marie Allard. Parrain et marraine, M. et Mme Jean Gagnon, grands-parents de l'enfant.

Tangente
Notre association athlétique—A.A.T.—a fait récemment l'acquisition de deux paires de gants de boxe, d'un damier et de deux échiquiers. De passage M. Joseph Brassard, d'Arcadia, et M. l'abbé J. Hamelin, agent missionnaire-colonisateur. Ce dernier, qui touché de la réputation chaleureuse qui lui fut faite dans ce genre de foyer et retourna enchanté de son séjour à Tangente et du bon esprit qui règne parmi la population.

La cloche de notre église est enfin arrivée et installée. Il faut bon d'entendre régulièrement son langage.

Notre "veillée de Noël", organisée par les Dames d'Auteil promet d'être un succès.

Nous avons reçu une magnifique garniture d'autel d'un mois 75.00 et plusieurs autres cadeaux pour notre église. Les souscriptions reçues se montent déjà à plus de \$800.00—Corr.

Rahab
De passage, M. Joseph Brassard, colon d'Arcadia. M. Chas. Brochu, Elie Bely et Samuel Boudreau allèrent à Falhermerci dernier pour rencontrer Mgr Guy, O.M.I., et revinrent enchantés de leur entrevue.

M. le curé St-Pierre, de Tangente, est venu dire la messe la semaine dernière.

Coin des BONNES AMIES
En déléguées du Père Noël les Bonnes Amies lundi dernier vident leur hôte, remplie de tout ce qui fait la joie des enfants, aux foyers de 85 petits Canadiens moins fortunés.

Ces enfants se trouvant disséminés dans toutes les extrémités de la ville la tâche fut rendue possible par la complaisance des Anciens Elèves du Collège qui transportèrent gracieusement les paquets. Les aimables chauffeurs furent MM. J. B. Bibeau, M. J. B. Bibeau, Roland Patenaude et Jacques Juvrin. Les Bonnes Amies leur disent un grand merci.

Mlle Emma Turgeon, qui était en charge de l'achat et de la distribution des objets d'aqueduc à sa tâche avec tout le dévouement et l'assiduité qu'on lui connaît, et le Cercle lui sait tout particulièrement gré d'avoir mis sa maison à la disposition du comité. Elle était assistée de Mies Yvonne Jones, Alice Lemieux, Marguerite Talley et Yvette Lemieux.

Le sort de la petite pièce d'or (\$10.00), tant convoitée par les déléguées de billets, fut décidé en moins d'une seconde au cours de la partie de cartes de la paroisse de l'Immaculée Conception dimanche dernier lorsqu'une petite main d'enfant sortit le nom de M. J. Bourque.

Les Jeunes Canadiens
Bientôt l'année 1930 sera du domaine de l'histoire ou du moins s'ajoutera aux années que nous aurons vécues. Et il ne restera d'elle qu'un cortège plus ou moins imposant de souvenirs tantôt gais, tantôt douloureux, selon que les feront naître les événements qui se sont succédé.

Au seuil d'une année nouvelle, et comme dans un moment d'extase semblable à celui que nous éprouvons à l'entrée des temps nouveaux, nous nous arrêtons un instant pour jeter un dernier regard sur le passé qui s'échappe, sur l'année qui s'achève.

Quel fut ce passé pour le club des Jeunes Canadiens? Il a été tel que nous l'avons fait. On dit souvent que l'homme s'agit mais Dieu le mène. Cela est vrai, mais avec une certaine restriction pourtant, puisque le parti que l'homme peut prendre dans le contrôle des événements qui dépendent directement de sa manière d'agir est souvent quantité considérable.

Et si pendant les derniers douze mois que s'est tenu le club des Jeunes Canadiens a été longtemps agissant, tellement qu'on a cru découvrir à un certain moment tous les symptômes de la mort, la mort ne peut être imputable qu'à la négligence d'un nombre considérable de membres.

Heureusement, cette année a été plutôt apparente que réelle et les quatre derniers mois ont été témoins d'un regain d'activité dont nous avons droit d'être fiers, surtout ceux qui y ont été pour quelque chose. Et il ne faut pas oublier que la mise en œuvre de la loi de M. et Mme Arthur Labrecque, nouveau qu'un de ceux qui ont le plus contribué à faire renaitre les activités au sein du club, fut le R. P. Cozanne, O.M.I., alors qu'il était curé de la paroisse de St-Joachim.

A en juger par le travail accompli pendant les derniers mois, l'entrain qui règne chez les membres, on peut prédire que l'année 1931 sera particulièrement fructueuse. Il y a de l'ouvrage sur le métier et ce n'est rien moins que la mise en œuvre de la loi de M. et Mme Arthur Labrecque, nouveau qu'un de ceux qui ont le plus contribué à faire renaitre les activités au sein du club, fut le R. P. Cozanne, O.M.I., alors qu'il était curé de la paroisse de St-Joachim.

Vimy
Notre partie de cartes dimanche passé a été plus encouragée que la précédente. 21 tables furent occupées par les amateurs de cartes. Les prix furent gagnés par les personnes suivantes: pour les dames, 1er prix, Mme Léo Gaudin; 2e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 3e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 4e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 5e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 6e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 7e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 8e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 9e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 10e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 11e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 12e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 13e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 14e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 15e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 16e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 17e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 18e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 19e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 20e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 21e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 22e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 23e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 24e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 25e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 26e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 27e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 28e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 29e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 30e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 31e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 32e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 33e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 34e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 35e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 36e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 37e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 38e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 39e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 40e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 41e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 42e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 43e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 44e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 45e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 46e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 47e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 48e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 49e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 50e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 51e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 52e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 53e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 54e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 55e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 56e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 57e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 58e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 59e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 60e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 61e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 62e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 63e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 64e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 65e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 66e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 67e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 68e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 69e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 70e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 71e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 72e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 73e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 74e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 75e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 76e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 77e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 78e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 79e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 80e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 81e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 82e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 83e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 84e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 85e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 86e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 87e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 88e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 89e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 90e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 91e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 92e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 93e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 94e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 95e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 96e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 97e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 98e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 99e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 100e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 101e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 102e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 103e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 104e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 105e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 106e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 107e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 108e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 109e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 110e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 111e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 112e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 113e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 114e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 115e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 116e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 117e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 118e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 119e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 120e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 121e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 122e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 123e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 124e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 125e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 126e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 127e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 128e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 129e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 130e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 131e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 132e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 133e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 134e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 135e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 136e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 137e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 138e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 139e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 140e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 141e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 142e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 143e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 144e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 145e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 146e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 147e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 148e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 149e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 150e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 151e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 152e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 153e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 154e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 155e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 156e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 157e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 158e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 159e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 160e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 161e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 162e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 163e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 164e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 165e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 166e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 167e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 168e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 169e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 170e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 171e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 172e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 173e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 174e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 175e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 176e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 177e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 178e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 179e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 180e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 181e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 182e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 183e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 184e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 185e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 186e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 187e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 188e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 189e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 190e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 191e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 192e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 193e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 194e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 195e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 196e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 197e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 198e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 199e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 200e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 201e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 202e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 203e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 204e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 205e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 206e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 207e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 208e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 209e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 210e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 211e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 212e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 213e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 214e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 215e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 216e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 217e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 218e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 219e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 220e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 221e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 222e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 223e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 224e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 225e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 226e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 227e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 228e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 229e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 230e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 231e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 232e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 233e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 234e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 235e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 236e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 237e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 238e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 239e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 240e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 241e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 242e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 243e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 244e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 245e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 246e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 247e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 248e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 249e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 250e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 251e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 252e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 253e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 254e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 255e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 256e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 257e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 258e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 259e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 260e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 261e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 262e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 263e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 264e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 265e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 266e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 267e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 268e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 269e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 270e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 271e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 272e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 273e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 274e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 275e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 276e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 277e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 278e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 279e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 280e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 281e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 282e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 283e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 284e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 285e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 286e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 287e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 288e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 289e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 290e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 291e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 292e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 293e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 294e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 295e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 296e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 297e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 298e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 299e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 300e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 301e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 302e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 303e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 304e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 305e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 306e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 307e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 308e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 309e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 310e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 311e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 312e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 313e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 314e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 315e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 316e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 317e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 318e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 319e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 320e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 321e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 322e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 323e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 324e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 325e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 326e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 327e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 328e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 329e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 330e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 331e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 332e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 333e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 334e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 335e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 336e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 337e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 338e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 339e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 340e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 341e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 342e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 343e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 344e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 345e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 346e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 347e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 348e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 349e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 350e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 351e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 352e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 353e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 354e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 355e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 356e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 357e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 358e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 359e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 360e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 361e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 362e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 363e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 364e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 365e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 366e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 367e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 368e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 369e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 370e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 371e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 372e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 373e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 374e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 375e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 376e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 377e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 378e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 379e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 380e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 381e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 382e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 383e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 384e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 385e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 386e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 387e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 388e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 389e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 390e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 391e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 392e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 393e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 394e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 395e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 396e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 397e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 398e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 399e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 400e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 401e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 402e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 403e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 404e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 405e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 406e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 407e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 408e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 409e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 410e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 411e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 412e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 413e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 414e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 415e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 416e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 417e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 418e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 419e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 420e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 421e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 422e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 423e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 424e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 425e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 426e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 427e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 428e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 429e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 430e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 431e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 432e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 433e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 434e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 435e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 436e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 437e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 438e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 439e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 440e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 441e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 442e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 443e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 444e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 445e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 446e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 447e prix, M. et Mme Léo Gaudin; 448e prix, M. et Mme L

Propos agricoles

Les prix du marché

Prix à Edmonton

Ble...	32
No 1 Nord...	29
No 2 Nord...	28
No 3 Nord...	27
No 4 Nord...	26
No 5 Nord...	25
No 6 Nord...	24
Fourrage...	13

Avoine...

No 2 C W...	10
No 3 C W...	10
No 4 C W...	10

Orge...

No 3 C W...	11
No 4 C W...	07

Seigle...

No 2 C W...	09
No 3 C W...	05

Prix à Vancouver

No 1 Nord...	51%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	46%
No 4 Nord...	45%
No 5 Nord...	44%
No 6 Nord...	43%
Fourrage...	35%

Prix à Winnipeg

No 1 Nord...	50%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	43%
No 4 Nord...	41%
No 5 Nord...	37%
No 6 Nord...	35%
Fourrage...	33%

ivoine...

No 2 C W...	26%
No 3 C W...	23%
Fourrage...	23%

Orge...

No 3 C W...	23%
No 4 C W...	21

Seigle...

No 1 C W...	28%
-------------	-----

Prix à Edmonton

Taures de choix...	4.00 à 4.50
qualité moyenne...	3.50 à 4.00
communs...	3.00 à 3.50
Veaux de choix...	7.00 à 8.00
qualité moyenne...	5.00 à 6.50
communs...	4.00 à 5.00
Bovillons (steers) de choix...	5.00 à 5.50
Bovillons qualité moyenne...	4.25 à 4.75
communs...	3.50 à 4.00
Boeuf de choix...	3.50 à 4.00
ordinaire...	2.50 à 3.50
communs...	1.00 à 2.50
Moutons de choix...	6.00 à 7.00
de l'année...	4.50 à 5.50
Agneau de boucherie...	3.00 à 4.50
Porc à bacon...	5.00
Porc de choix...	5.50

(Ces prix ont été préparés le lundi soir)

Lait

Spéciale...	23
No 1...	23
No 2...	20

œufs...

Extra...	27
Frais...	24
De qualité...	24
Communs...	15

Ces prix nous sont fournis par la

wooland Dairy Co.

JILLISPIE GRAIN CO. LTD.

Elevateurs locaux
Nécessaire terminal à Fort William
FABRIQUE GLOBE
Importation spéciale pour prêts sur
grains et vente de fonds publics
Bureau: 401 McLeod (rue-de-chaussée)
Téléphone 5438

OVELTY MACHINE WORKS

W. M. HOWE, prop.
Soudure à l'acétylène. Réparation
outils, plomberie, électricité,
laines, laveuses, coffres-forts, serrures,
travaux d'urgence.
1011 101A ave. Tel. 24666, rés. 23043

J. WELSH & CO

3 magasins généraux
101 rue, Tel. 2751 - Établ. en 1908
NATIONAL STORE
1015 101E ave.
Notre magasin à SAINT-PAUL
répondra à toutes vos demandes
Accessoires de pionniers

L'ECONOMIZER

breveté de Lehman
pour fourner à la chaudière
et "ECONOMIZER" convertira votre
maison à charbon en une fournaise
à gaz et économisera à gaz ou
à huile en utilisant la déperdition de
chaleur, elle réduit la consommation
d'effluents tout en vous donnant un
grand volume de chauffage et
circulation plus rapide. Le coût
d'installation se rembourse dans
quelques mois.
CHAS. S. LEHMAN
fabricateur et détenteur de brevets
27 appareils de chauffage à gaz et
à huile.
12 95e rue, Edmonton. Tel. 25566

Un inventaire

Il n'y a pas à le nier, l'Ouest canadien passe par une grande
crise, encore pire que celle de la période d'avant-guerre ou celle
qui a suivi la guerre, presque aussi grave que la terrible crise
de 1890.

Et, cependant, dans toutes ces expériences décourageantes,
il se trouve que la des cultivateurs qui ont sorti sans
hypothèques sur leurs fermes et plein d'espoir pour l'avenir.
Très peu de ces cultivateurs s'étaient livrés à la culture exclusive
du grain. Ceux qui ont résisté à la crise ont, en général, au moins
quelques bœufs, quelques vaches, quelques truies potières et un
troupeau de bonnes poules, ainsi qu'une bonne proportion de
leur ferme en blé. Ces hommes ont maintenant des bœufs et des
cochons, qu'ils peuvent nourrir avec du grain bon marché. Si le
prix du grain s'était maintenu, ils auraient vendu quelques-uns
de leurs animaux et du blé, et ils s'en seraient tirés aussi bien
que les autres. Ils ne peuvent espérer faire un gros bénéfice sur
l'engraissement des bœufs cette année, mais en donnant leur
grain aux bœufs et aux cochons, ils ne perdront pas autant
d'argent que s'ils avaient été obligés de vendre ce grain en
nature. Les mêmes conditions se sont rencontrées en 1914, en
1907 et en 1890.

Prix à Vancouver

No 1 Nord...	51%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	46%
No 4 Nord...	45%
No 5 Nord...	44%
No 6 Nord...	43%
Fourrage...	35%

Prix à Winnipeg

No 1 Nord...	50%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	43%
No 4 Nord...	41%
No 5 Nord...	37%
No 6 Nord...	35%
Fourrage...	33%

ivoine...

No 2 C W...	26%
No 3 C W...	23%
Fourrage...	23%

Orge...

No 3 C W...	23%
No 4 C W...	21

Seigle...

No 1 C W...	28%
-------------	-----

Prix à Edmonton

Taures de choix...	4.00 à 4.50
qualité moyenne...	3.50 à 4.00
communs...	3.00 à 3.50
Veaux de choix...	7.00 à 8.00
qualité moyenne...	5.00 à 6.50
communs...	4.00 à 5.00
Bovillons (steers) de choix...	5.00 à 5.50
Bovillons qualité moyenne...	4.25 à 4.75
communs...	3.50 à 4.00
Boeuf de choix...	3.50 à 4.00
ordinaire...	2.50 à 3.50
communs...	1.00 à 2.50
Moutons de choix...	6.00 à 7.00
de l'année...	4.50 à 5.50
Agneau de boucherie...	3.00 à 4.50
Porc à bacon...	5.00
Porc de choix...	5.50

(Ces prix ont été préparés le

lundi soir)

Lait

Spéciale...	23
No 1...	23
No 2...	20

œufs...

Extra...	27
Frais...	24
De qualité...	24
Communs...	15

Ces prix nous sont fournis par la

wooland Dairy Co.

JILLISPIE GRAIN CO. LTD.

Elevateurs locaux
Nécessaire terminal à Fort William
FABRIQUE GLOBE
Importation spéciale pour prêts sur
grains et vente de fonds publics
Bureau: 401 McLeod (rue-de-chaussée)
Téléphone 5438

OVELTY MACHINE WORKS

W. M. HOWE, prop.
Soudure à l'acétylène. Réparation
outils, plomberie, électricité,
laines, laveuses, coffres-forts, serrures,
travaux d'urgence.
1011 101A ave. Tel. 24666, rés. 23043

J. WELSH & CO

3 magasins généraux
101 rue, Tel. 2751 - Établ. en 1908
NATIONAL STORE
1015 101E ave.
Notre magasin à SAINT-PAUL
répondra à toutes vos demandes
Accessoires de pionniers

L'ECONOMIZER

breveté de Lehman
pour fourner à la chaudière
et "ECONOMIZER" convertira votre
maison à charbon en une fournaise
à gaz et économisera à gaz ou
à huile en utilisant la déperdition de
chaleur, elle réduit la consommation
d'effluents tout en vous donnant un
grand volume de chauffage et
circulation plus rapide. Le coût
d'installation se rembourse dans
quelques mois.
CHAS. S. LEHMAN
fabricateur et détenteur de brevets
27 appareils de chauffage à gaz et
à huile.
12 95e rue, Edmonton. Tel. 25566

Un inventaire

Il n'y a pas à le nier, l'Ouest canadien passe par une grande
crise, encore pire que celle de la période d'avant-guerre ou celle
qui a suivi la guerre, presque aussi grave que la terrible crise
de 1890.

Et, cependant, dans toutes ces expériences décourageantes,
il se trouve que la des cultivateurs qui ont sorti sans
hypothèques sur leurs fermes et plein d'espoir pour l'avenir.
Très peu de ces cultivateurs s'étaient livrés à la culture exclusive
du grain. Ceux qui ont résisté à la crise ont, en général, au moins
quelques bœufs, quelques vaches, quelques truies potières et un
troupeau de bonnes poules, ainsi qu'une bonne proportion de
leur ferme en blé. Ces hommes ont maintenant des bœufs et des
cochons, qu'ils peuvent nourrir avec du grain bon marché. Si le
prix du grain s'était maintenu, ils auraient vendu quelques-uns
de leurs animaux et du blé, et ils s'en seraient tirés aussi bien
que les autres. Ils ne peuvent espérer faire un gros bénéfice sur
l'engraissement des bœufs cette année, mais en donnant leur
grain aux bœufs et aux cochons, ils ne perdront pas autant
d'argent que s'ils avaient été obligés de vendre ce grain en
nature. Les mêmes conditions se sont rencontrées en 1914, en
1907 et en 1890.

Prix à Vancouver

No 1 Nord...	51%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	46%
No 4 Nord...	45%
No 5 Nord...	44%
No 6 Nord...	43%
Fourrage...	35%

Prix à Winnipeg

No 1 Nord...	50%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	43%
No 4 Nord...	41%
No 5 Nord...	37%
No 6 Nord...	35%
Fourrage...	33%

ivoine...

No 2 C W...	26%
No 3 C W...	23%
Fourrage...	23%

Orge...

No 3 C W...	23%
No 4 C W...	21

Seigle...

No 1 C W...	28%
-------------	-----

Prix à Edmonton

Taures de choix...	4.00 à 4.50
qualité moyenne...	3.50 à 4.00
communs...	3.00 à 3.50
Veaux de choix...	7.00 à 8.00
qualité moyenne...	5.00 à 6.50
communs...	4.00 à 5.00
Bovillons (steers) de choix...	5.00 à 5.50
Bovillons qualité moyenne...	4.25 à 4.75
communs...	3.50 à 4.00
Boeuf de choix...	3.50 à 4.00
ordinaire...	2.50 à 3.50
communs...	1.00 à 2.50
Moutons de choix...	6.00 à 7.00
de l'année...	4.50 à 5.50
Agneau de boucherie...	3.00 à 4.50
Porc à bacon...	5.00
Porc de choix...	5.50

(Ces prix ont été préparés le

lundi soir)

Lait

Spéciale...	23
No 1...	23
No 2...	20

œufs...

Extra...	27
Frais...	24
De qualité...	24
Communs...	15

Ces prix nous sont fournis par la

wooland Dairy Co.

JILLISPIE GRAIN CO. LTD.

Elevateurs locaux
Nécessaire terminal à Fort William
FABRIQUE GLOBE
Importation spéciale pour prêts sur
grains et vente de fonds publics
Bureau: 401 McLeod (rue-de-chaussée)
Téléphone 5438

OVELTY MACHINE WORKS

W. M. HOWE, prop.
Soudure à l'acétylène. Réparation
outils, plomberie, électricité,
laines, laveuses, coffres-forts, serrures,
travaux d'urgence.
1011 101A ave. Tel. 24666, rés. 23043

J. WELSH & CO

3 magasins généraux
101 rue, Tel. 2751 - Établ. en 1908
NATIONAL STORE
1015 101E ave.
Notre magasin à SAINT-PAUL
répondra à toutes vos demandes
Accessoires de pionniers

L'ECONOMIZER

breveté de Lehman
pour fourner à la chaudière
et "ECONOMIZER" convertira votre
maison à charbon en une fournaise
à gaz et économisera à gaz ou
à huile en utilisant la déperdition de
chaleur, elle réduit la consommation
d'effluents tout en vous donnant un
grand volume de chauffage et
circulation plus rapide. Le coût
d'installation se rembourse dans
quelques mois.
CHAS. S. LEHMAN
fabricateur et détenteur de brevets
27 appareils de chauffage à gaz et
à huile.
12 95e rue, Edmonton. Tel. 25566

Un inventaire

Il n'y a pas à le nier, l'Ouest canadien passe par une grande
crise, encore pire que celle de la période d'avant-guerre ou celle
qui a suivi la guerre, presque aussi grave que la terrible crise
de 1890.

Et, cependant, dans toutes ces expériences décourageantes,
il se trouve que la des cultivateurs qui ont sorti sans
hypothèques sur leurs fermes et plein d'espoir pour l'avenir.
Très peu de ces cultivateurs s'étaient livrés à la culture exclusive
du grain. Ceux qui ont résisté à la crise ont, en général, au moins
quelques bœufs, quelques vaches, quelques truies potières et un
troupeau de bonnes poules, ainsi qu'une bonne proportion de
leur ferme en blé. Ces hommes ont maintenant des bœufs et des
cochons, qu'ils peuvent nourrir avec du grain bon marché. Si le
prix du grain s'était maintenu, ils auraient vendu quelques-uns
de leurs animaux et du blé, et ils s'en seraient tirés aussi bien
que les autres. Ils ne peuvent espérer faire un gros bénéfice sur
l'engraissement des bœufs cette année, mais en donnant leur
grain aux bœufs et aux cochons, ils ne perdront pas autant
d'argent que s'ils avaient été obligés de vendre ce grain en
nature. Les mêmes conditions se sont rencontrées en 1914, en
1907 et en 1890.

Prix à Vancouver

No 1 Nord...	51%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	46%
No 4 Nord...	45%
No 5 Nord...	44%
No 6 Nord...	43%
Fourrage...	35%

Prix à Winnipeg

No 1 Nord...	50%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	43%
No 4 Nord...	41%
No 5 Nord...	37%
No 6 Nord...	35%
Fourrage...	33%

ivoine...

No 2 C W...	26%
No 3 C W...	23%
Fourrage...	23%

Orge...

No 3 C W...	23%
No 4 C W...	21

Seigle...

No 1 C W...	28%
-------------	-----

Prix à Edmonton

Taures de choix...	4.00 à 4.50
qualité moyenne...	3.50 à 4.00
communs...	3.00 à 3.50
Veaux de choix...	7.00 à 8.00
qualité moyenne...	5.00 à 6.50
communs...	4.00 à 5.00
Bovillons (steers) de choix...	5.00 à 5.50
Bovillons qualité moyenne...	4.25 à 4.75
communs...	3.50 à 4.00
Boeuf de choix...	3.50 à 4.00
ordinaire...	2.50 à 3.50
communs...	1.00 à 2.50
Moutons de choix...	6.00 à 7.00
de l'année...	4.50 à 5.50
Agneau de boucherie...	3.00 à 4.50
Porc à bacon...	5.00
Porc de choix...	5.50

(Ces prix ont été préparés le

lundi soir)

Lait

Spéciale...	23
No 1...	23
No 2...	20

œufs...

Extra...	27
Frais...	24
De qualité...	24
Communs...	15

Ces prix nous sont fournis par la

wooland Dairy Co.

JILLISPIE GRAIN CO. LTD.

Elevateurs locaux
Nécessaire terminal à Fort William
FABRIQUE GLOBE
Importation spéciale pour prêts sur
grains et vente de fonds publics
Bureau: 401 McLeod (rue-de-chaussée)
Téléphone 5438

OVELTY MACHINE WORKS

W. M. HOWE, prop.
Soudure à l'acétylène. Réparation
outils, plomberie, électricité,
laines, laveuses, coffres-forts, serrures,
travaux d'urgence.
1011 101A ave. Tel. 24666, rés. 23043

J. WELSH & CO

3 magasins généraux
101 rue, Tel. 2751 - Établ. en 1908
NATIONAL STORE
1015 101E ave.
Notre magasin à SAINT-PAUL
répondra à toutes vos demandes
Accessoires de pionniers

L'ECONOMIZER

breveté de Lehman
pour fourner à la chaudière
et "ECONOMIZER" convertira votre
maison à charbon en une fournaise
à gaz et économisera à gaz ou
à huile en utilisant la déperdition de
chaleur, elle réduit la consommation
d'effluents tout en vous donnant un
grand volume de chauffage et
circulation plus rapide. Le coût
d'installation se rembourse dans
quelques mois.
CHAS. S. LEHMAN
fabricateur et détenteur de brevets
27 appareils de chauffage à gaz et
à huile.
12 95e rue, Edmonton. Tel. 25566

Un inventaire

Il n'y a pas à le nier, l'Ouest canadien passe par une grande
crise, encore pire que celle de la période d'avant-guerre ou celle
qui a suivi la guerre, presque aussi grave que la terrible crise
de 1890.

Et, cependant, dans toutes ces expériences décourageantes,
il se trouve que la des cultivateurs qui ont sorti sans
hypothèques sur leurs fermes et plein d'espoir pour l'avenir.
Très peu de ces cultivateurs s'étaient livrés à la culture exclusive
du grain. Ceux qui ont résisté à la crise ont, en général, au moins
quelques bœufs, quelques vaches, quelques truies potières et un
troupeau de bonnes poules, ainsi qu'une bonne proportion de
leur ferme en blé. Ces hommes ont maintenant des bœufs et des
cochons, qu'ils peuvent nourrir avec du grain bon marché. Si le
prix du grain s'était maintenu, ils auraient vendu quelques-uns
de leurs animaux et du blé, et ils s'en seraient tirés aussi bien
que les autres. Ils ne peuvent espérer faire un gros bénéfice sur
l'engraissement des bœufs cette année, mais en donnant leur
grain aux bœufs et aux cochons, ils ne perdront pas autant
d'argent que s'ils avaient été obligés de vendre ce grain en
nature. Les mêmes conditions se sont rencontrées en 1914, en
1907 et en 1890.

Prix à Vancouver

No 1 Nord...	51%
No 2 Nord...	47%
No 3 Nord...	46%
No 4 Nord...	45%
No 5 Nord...	44%

Les Anciens du Collège des Jésuites

Le 3 janvier 1831 ramènera pour tous les Anciens un bel anniversaire. Ce jour-là, notre Association finira sa cinquante année d'existence. Son zèle fondeur, le R. P. Lassar, nous a déjà été vu, mais son œuvre a vécu, s'est développée rapidement et aujourd'hui jouit d'une influence qui se trouve grossissant dans le sens de sa devise "Promove", "rendre service" à toutes les bonnes causes, à l'A.C.F.A., à notre Collège, à nos maisons d'éducation.

L'Exécutif à sa réunion de mardi dernier a voulu que l'assemblée de janvier, préparée avec un soin particulier, souligne ce cinquantième anniversaire. Le programme en sera arrêté la semaine prochaine, et que le Comité social l'aura définitivement fixé. Cette réunion aura lieu probablement le 12 janvier et groupera tous les Anciens!

A cette même réunion, l'Exécutif s'est occupé spécialement de la grande séance du mardi gras, 17 février. Il désire ni plus ni moins régaler le grand succès dramatique de l'an passé.

Un comité de trois membres a été constitué, sous la présidence de M. J. P. Fitzgerald, pour l'organisation de la soirée. M. J. P. Fitzgerald est chargé de la publicité et M. Laurier Picard de la direction dramatique.

Attendez-vous à quelque chose de bien... "Le contrôleur des wagons-lits" fera époque comme "Le chapeau de paille d'Italie".

Vendredi dernier se réunissait au Collège un bon groupe d'Anciens qui jouèrent ferme au goret pendant deux heures.

Nos universitaires nous quittent pour vos vacances de Noël.

Et ceci nous rappelle que nous sommes déjà rendus aux fêtes. Plusieurs Anciens éloignés envoient leurs saluts à l'Association. Nous nous faisons un plaisir de les transmettre à nos lecteurs, en y ajoutant pour notre compte un "Joyeux Noël".

J.-A. R., S.J.

J. P. FITZGERALD
Plombier pour chauffage au gaz
Ingénieur sanitaire pour le chauffage
Tél. 21470. Résid. 81268
9550 avenue Jasper

The Gregory Co.
Réparation de carrosseries
d'auto et de garde-boue
FOND D'ÉCO
Ici on parle français
10178 98e rue Tél. 25427

DOLLAR CLEANER
Nous nettoyons, teignons,
pressons et réparons
HABITS D'HOMMES
Nettoyés et pressés \$1.00
Casquettes nettoyées \$1.00
Chapeaux nettoyés et formés \$3.00
ROBES UNIES DE DAMES
Nettoyées et pressées \$1.00
Nous allons chercher et livrons
OUVRAGE GARANTI
11217 ave Jasper, Tél. 23513

Appliques électriques
Une grande variété
LAMPES DE TOUTES SORTES, etc.
chez—
Hillas Electric
10460 Ave. Jasper
Tél. 24971

PATRICK & BROWN
ETAL No. 3 SUR LE MARCHE A VIANDES
MARCHE DE LA VILLE

THE MAUND PAINT & VARNISH CO. LIMITED
10335 AVENUE JASPER EDMONTON, Alta.

EDMONTON FLOWER SHOP
W. G. SLOOMBE, prop.
Fleurs coupées, plan, dessins et bouquets
10223 avenue Jasper Téléphone 21739

POUR UN SERVICE RAPIDE
APPELEZ
WHITE LINE TAXI
Taxis chauffés — Téléphone L.H.S. 22425
Service - Confort - Courtoisie—10216 101e rue, Edmonton

CAREY ELECTRIC
Téléphone 22712 10048 109e rue
ENTREPRENEURS ELECTRICIENS
GARNITURES, ACCESSOIRES POUR L'ÉCLAIRAGE

La Crème à la glace "Velvet"
Un produit délicieux pour toutes les circonstances
d'une saveur exquise
un goût délicieux
Envoyez votre commande pour le temps des fêtes
CHEZ TOUS NOS VENDEURS
Edmonton City Dairy, Limited
Tél. 25154

MEUBLES NEUFS
ou PEU USÉS
pour salle à dîner, chambre
boudoir, cuisine, etc.
Aussi pianos, gramophones
et postes
VOTRE CREDIT EST BON
National Home Furnishers
9836 Ave. Jasper, Edmonton

La Crème à la glace "Velvet"
Un produit délicieux pour toutes les circonstances
d'une saveur exquise
un goût délicieux
Envoyez votre commande pour le temps des fêtes
CHEZ TOUS NOS VENDEURS
Edmonton City Dairy, Limited
Tél. 25154

MEUBLES NEUFS
ou PEU USÉS
pour salle à dîner, chambre
boudoir, cuisine, etc.
Aussi pianos, gramophones
et postes
VOTRE CREDIT EST BON
National Home Furnishers
9836 Ave. Jasper, Edmonton

Leur avantage marqué d'un entraînement plus long et plus suivi, mais l'allure des adversaires, à mesure que la joute avançait, devenait de moins en moins rassurante... Le second rencontre avec la brillante équipe de Legal aurait nous mêmes favorables! "Ah bah! qui vivra verra, fouchtrai!" dirait le vieux Roussignol.

Judi après-midi, tournoi athlétique sur la glace. Le com, amusante soirée de sortie: il y en a pour tous les goûts! Orchestre, déclamations, chant, jeux des plus variés, distribution de prix, etc. "Le bon vieux temps", dans laquelle figurent Louis Rostang, Jacques Madore et Joffe Dédèche.

Le lendemain à 10 h., proclamation des notes du mois et souhaits au R. P. Recteur, Georges Fortier et Milton Martin, tous deux élèves de Philo II, se font les interprètes de leurs camarades. Georges Fortier, particulièrement le R. P. Recteur pour les heures innovations qui rendent la vie collégiale plus intéressante: salle de lecture, radio, laboratoires supérieurs, équipes à la moderne. M. Martin, quant à lui, rappelle l'impulsion donnée aux études et à l'esprit de travail. Le R. P. Recteur remercie, félicite, encourage, souhaite bonnes vacances.

Aussitôt commence le grand brouhaha du club. Ce n'est que bonjours, poignées de mains énergiques, joyeuses exclamations: "Bonnes vacances!" "Joyeux Noël!" "Bonne et heureuse année!"

Brousseau-Duvernay
La fête de l'Université conception a été une véritable réussite. Cette petite population car il avait tant de monde aux vespres le soir, qu'il a la messe, le matin.

Le lendemain, M. le curé se rendait à Edmonton. Il nous reviendra par Beauvalon. C'est là qu'il a dit la messe, dimanche 14, à l'occasion de la bénédiction de cette église.

Nos écoles se préparent pour leurs vacances de Noël. L'école de Duvernay, à Notre-Dame, a été le lieu de la messe, dimanche 14, à l'occasion de la bénédiction de cette église.

Nous regrettons d'apprendre le départ de M. Alphonse Ouellette. Ce dernier a été nommé à la semaine dernière à Bonnyville.

A la bonne heure! notre point sera fini pour Noël. C'est ce que le contre-maître Headmark assure. L'on nous dit aussi que le chemin de fer passera à Brousseau, un embranchement venant de St-Paul.

Calgary
Le secrétaire de la Conférence Ste-Famille de Calgary de la Société St-Vincent de Paul, M. Philias Laurendeau, nous communique l'intéressant rapport de la Conférence St-Vincent de Paul de Calgary pendant la période de janvier à novembre 1930.

Monsieur le président.
Nous sommes heureux de résumer ici dans ce premier rapport le travail accompli par notre conférence Ste-Famille de Calgary pendant la période de janvier à novembre 1930, période d'entraînement et de préparation fixée par le Conseil Supérieur lorsqu'il approuva notre projet d'étaler la Saint-Vincent de Paul à Calgary.

Début de la Conférence Ste-Famille. Il n'y avait pas de paroisse française à Calgary, et les fidèles de langue française étaient dispersés dans les églises étrangères de la ville. Monsieur M. T. T. Kidd arriva comme deuxième évêque de ce diocèse de Calgary, le groupe canadien-français ne tarda pas à reconnaître les grandes qualités apostoliques du nouvel évêque et alla lui rendre visite.

La lettre signée "Un Ancien" et parue dans la "Survivance" du 4 décembre avait échappé à notre lecture. On vient de nous la signaler.

Mon cher confrère, Kathleen est jeune!—nous vous remercions de nous avoir dit que le Père Dossault fut un modeste et bon religieux. Cela nous n'en doutions pas. Mais très respectueusement nous vous disons tout net, la n'est pas la question, mais le fait est que Kathleen est une jeune fille de tout cœur, et que son nom est digne de la sainte.

Après quelques mois d'entraînement dans l'exercice de la charité, M. le curé proposa l'établissement d'une conférence régulière de la Saint-Vincent de Paul dans la paroisse. On s'adressa au Conseil Supérieur, on

LA VRAIE CRISE

(Suite de la page 6)
qu'il y avait eu à la fois trois ou quatre ans. Ce qu'il y a de plus, c'est la mal d'œuvre.

Pourquoi la campagne a-t-elle fourni en aussi grand nombre des ouvriers à la ville?

Jour! Jour!
Folle de jour! Folle de s'amuser! On s'est dit: "On n'est pas plus bête que les gens de la ville, nous autres de la campagne".

Et sans doute, on n'est pas plus bête à la campagne qu'à la ville, mais en certains milieux qui deviennent de plus en plus nombreux, on s'applique à devenir aussi bête. La jeunesse, les plaisirs, tout cela n'est que de l'écume dans la vie. Il convient même de réprimer cet appétit de jouir qui n'a pas de limites chez l'homme qui s'abandonne. En ville, nul doute qu'il se fasse plus facile de s'amuser. Mais, nul

activités, nous croyons pouvoir dire que cette période de préparation l'affiliation est pleine de bon travail et que l'avenir attend encore davantage de notre conférence dans cette ville.

Nous profitons donc de la même occasion pour demander, par l'intermédiaire du Conseil Supérieur du Canada, l'agrégation régulière et officielle de notre conférence au centre de la Société à Paris, afin que le zèle des membres s'encourage par cette affiliation qui lui ouvrira les faveurs spirituelles octroyées à la Société d'une manière si libérale par les souverains pontifs.

Croyez-vous, monsieur le président, que nous ne sommes pas reconnaissants en St-Vincent de Paul.

Signé:
J. W. Savary, Georges Minard, Fernand Suais, Ph. Laurendeau, Joseph Audet, Alfred Boucher, Wilfrid Bergeron.

Je tiens cependant à préciser ici, que j'accepte mal le reproche "d'arrogance" que vous m'avez adressé. "L'histoire"—originalement—c'est le nom de la Liberté, dans la citation exacte tout au moins.

Au surplus "cher Ancien", le vocable Dossault n'a pas été demandé par une "édition", car si elle l'avait été, la position ne devait pas avoir beaucoup de signataires, car non seulement il, nul ne s'en souvient—ou veut l'avouer, ce qui est pis—mais j'ai publiquement nettement posé la question. D'ailleurs, nous ne nous sommes pas adressés au bureau des lettres le nombre des colonnes et nous y trouvons seulement quelques unités et encore pas toutes de souche française. Par surcroît nous avons eu connaissance de ce document. Ma bonne foi, "cher Ancien", n'a pas été surprise, comme vous le croyez car... scripta manent. Vous souvenez-vous d'avoir s'empêché dans les brumes de l'automne.

L'existence d'un bureau de poste s'appelle Kathleen, comme vous le dites à tort, mais un bureau s'appelle Kathleen. Ce n'est pas la même chose. Mais très de discussion. Les habitants résidents de Kathleen veulent que leur bureau de poste porte le nom de leur village et que leur station de chemin de fer et soit tout. Il ne vous faut aucun grief, "cher Ancien", d'avoir proposé pour eux le nom de Dossault. Votre intention n'a été que de leur dire et louable et sans doute partie de France depuis de longues années n'avez-vous pas fréquenté les milieux populaires parisiens où le vocable est si mal employé.

La question est réglée, et de tout cœur, nous vous demandons de ne pas la faire dégénérer en querelle si minime soit-elle. M. Minard, qui, l'autre jour à Girouxville, nous disait qu'il fallait savoir faire taire en public les petites vanités, nos petites préférences et ne considérer que l'intérêt général. M. Minard Guy avait infiniment raison. Écoutons sa clairvoyante sagesse, voulez-vous? "Cher Ancien".

UN MODERNE.
P.S.—Qu'on ne prête pas malice à cette signature, elle ne tend pas à faire songer à la querelle des Anciens et des Modernes. Nous n'avons pas de querelle.

B. A. MOIR
PLOMBERIE, CHAUFFAGE
APPAREILS A GAZ
10530 97e rue Tél. 27556

La Parisienne Drug Co. Ltd.
Spécialité de produits français
Commandes par la poste
10534 ave. Jasper. Tél. 26374
Edmonton

Service prompt efficace
Le service des bagages
LAMBERT
PARCEL DELIVERY
9911 113e rue. Tél. 27554
EDMONTON

Jackson Bros.
Horloger, Bijoutier
9862 avenue Jasper, Edmonton
Prix pour parties de cartes
Cadeaux pour mariages, et occasions spéciales. Nous avons un bon assortiment de marchandises pour vous permettre de choisir.
Montres et bijoux réparés.

AUTOS NEUFS

ou autos usagés
aux meilleures conditions
possibles chez
BURROWS MOTORS
agents pour les
"OLDSMOBILE"
10126 106e rue, Tél. 21010

La marque "Pioneer"
Un nouveau et délicieux
BEURRE D'ARACHIDES
FAIT A EDMONTON
Absolument pur
Un vrai régal pour les enfants
Trois grandeurs de pots
12 onces, 2 1/2 lbs et 5 lbs
Pioneer Manufacturing Co.
9547 108e ave. Tél. 23511

AGENTS
S. A. G. BARNES, Etabli en 1908
Assurances: vie, feu, maladie, auto, etc.
Placements. Aviseur financier.
3525 141e 10126 106e rue, Edmonton
Tél. 21661

ARCHITECTES
Edward Underwood
Registered Architect
21 - 23 Union Bldg. Phone 35521

AVOCATS-NOIRES
G. H. VAN ALLEN, LL.B., K.C.
Avocat-notaire
Ch. 24 Edifice Banque de Montréal.
Tél. 22828 Edmonton, Alta.

CORMACK & BASARAB
Avocats-Notaires, etc.
John Cormack K.C., G. H. Basarab LL.B.
1004 Ave. Jasper, 39 Ed. Ed. 21642
Tél. 21642 Edmonton

JAMIESON & JAMIESON
Avocats, Solliciteurs
Frederick C. Jamieson, G.R.
Kenneth R. Jamieson, B.A., LL.B.
212 Edifice McLeod-Edmonton.

C. E. GARIEPY
Avocat - Notaire
Ch. 40, 10094 Ave. Jasper Tél. 21347

L. A. GIBROUX, M.P.P.
Gibroux & Fraser
Avocats et notaires
Argent à prêter
Edifice Banque Can. Nationale

HUGH JOHN MACDONALD
Avocat-Notaire
Wood, Buchanan & Macdonald
426 Ed. Tegner, Edmonton. Tél. 23468

Alfred U. Lebel
AVOCAT-NOTAIRE
Saint-Paul Alberta

Paul-Emile Poirier
B.A., LL.B. - AVOCAT
Milner, Carr, Dufresne & Poirier
Edif. Banque Royale, avenue Jasper
Edmonton, Alta.

OMER ST-GERMAIN, M.P.P.
AVOCAT
Mariville Argent à prêter Alberta

BATTERIES
Forest Battery Service
Successeur du dépt. de service des Batteries B.B.
10165 101A rue. Tél. 27517

BIJOUTIERS
P. A. Colbert
BIJOUTIER ET ORFÈVRE
Expert dans la réparation des montres
9514 avenue Jasper
Tél. 21571 Rés. 25290

ILLUSION
C'est une illusion que de croire que la vie facile, la vie des plaisirs qu'on ambitionne dévie l'apanage de la société. Ceux-là qui ne veulent pas croire les avertissements que tous les économistes sages donnent aux hommes, finiront par tomber misérablement.

Economie, travail, renoncement: tel est le programme de tous ceux à qui l'avenir réserve ses richesses. Avec ce programme, on vivra bien chez soi, et si la gentille troupe des hommes doit se déplacer, elle n'aura pas peur d'ouvrir ces terres nouvelles qui demandent sans doute de l'endurance, mais qui sont la richesse de la génération suivante.

La génération moderne ne fera pas mieux l'expérience de tous les siècles confirmée par l'expérience, plus rapprochée de nous, de trois siècles de vie agricole et colonisatrice dans Québec.

Ce sont les vieux qui ont raison.

BUANDERIES
THE SUPERIOR LAUNDRY, F. H. Heighington, gérant. Service canadien pour le Canada.
11002 102e rue. Tél. 21922

CHARBON
DAWSON COAL LIMITED
Charbon de première qualité, extrait à 2000 pieds de profondeur.
Vis-à-vis la Macdonald. Tél. 21780, 22244

CORDONNIERS
Scotty's SHOE SHOP, 10044 102A ave. Chaussures sur mesure, garanties Réparations de 1ère classe. Tél. 22255

COUVREURS
NORTH WEST ROOFING CO.
Etabli en 1902—Toutes sortes de toitures, Spécialement à la ville et à la campagne. Tél. 22824
10743 106e rue. D. McDonald, gérant

DECORATEURS
ALBERTA DECORATORS
J. et H. Thwaites. Peinture, Décoration, Papier tenture. Tél. 22778
10820 97e rue Edmonton, Alta.

Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.
Fabricants d'étiquettes, de cachets et de sceaux
10037 101A ave. Edmonton. Tél. 26297

DENTISTES
Dr. G. J. HOPE
DENTISTE
Tél. 25285, 208 Edif. McLeod-Edmonton

ELECTRICIENS
FRID. DAVIES, électricien expert
sur tous les appareils électriques.
Canadiens-français, demandes mes prix
10310 101e rue, Edmonton. Tél. 24454

FERRONNERIE
THOMPSON HARDWARE CO. Ltd.
9902 102e ave. Vis-à-vis Hôtel de Ville
One gross Crescent and Sullivan
wrenches.—Prix de gros.—Venez tel

GRAINS
Tout ce qu'il faut pour l'aviateur
Shamrock Mash Mixture. 100 lbs.
tout 500 lbs. de nourriture. \$3.00
ALBERTA SEED & POULTREY
10130 99e rue. Tél. 21701

INSTRUMENTS ARAIQUES
Ed. KLAPSTEIN, agent: International
Harvester Co. of Canada Ltd. Bouteilles,
tracteurs, etc. Agit. Chrysler. Vis-à-vis C.P.R. 5113 102e rue. Tél. 31435

MACHINERIES
GORMAN'S LTD. 10238 104 rue, Edm.
Scieries, moteurs, brouilles, accessoires de machines. Stock complet
service assuré.—Demandes nos prix

MACHINES A COUDRE
SINGER SEWING MACHINE CO.
10458 Ave. Jasper. Tél. 21307
Edmonton, Alberta

"MACHINE SHOP"
The LIBERTY Machine Works, Ltd.
Machines à coudre, Polissage des cylindres, Soudure, Réparations, moteurs, autos, tracteurs, Outillage, etc.
gares. Tél. 22048, 10247 103e rue

MARCHANDS DE SEMENCES
Augmenter votre production d'œufs et vos profits maintenant en employant la méthode "Capital" pour la plante. CAPITAL-SEEDS, 10119 99e rue, Edmonton. Tél. 31342

MEDECINS
Dr E. BOISSONNEAU, B.L., M.D.
Médecine, chirurgie, obstétrique
"l'électricité, bains de soleil, etc."
Bureau, 22 Ed. Ed. 21612
Tél. 21612

Dr JOSEPH BOULANGER
Médecin-chirurgien
Licencié pour le Canada par
"The Medical Council of Canada"
10077 ave Jasper

Dr W. H. CHINNECK
Dentiste
Tél. Bureau, 25522 Rés. 82553
Bureau 705 Edifice Tegner, Edmonton

Dr A. CLERMONT
DENTISTE
Docteur en chirurgie dentaire
230 Edifice Birks, Cdn. 104 rue, Jasper.
Tél. 22638—Tél. 4, 32113

MESSAGIERS
ALBERTA MOTOR EXPRESS
& TRANSFER
Experts en tout ce qui concerne
cette ligne
Tél. Bureau 25522; Nuits 72509
10322 104e rue

Service rapide, téléphones 22445
CANADIAN MOTOR EXPRESS
Transport à la campagne
Spécialité de déménagements de meubles et de marchandises
Arrière 10213 101e rue Edmonton

EDMONTON EXPRESS TRANSFER
Meubles Emballage Livraison
Téléphone 22735
Service, Satisfaction et Sécurité

MACCOSHAM STORAGE & DISTRIBUTING CO. LTD.
Meubles Emballage et livraison
Camions spéciaux pour meubles
Tél. 25361 Edmonton, Alta.

WESTERN TRANSFER & STORAGE
Transport et emmagasinage
Déménagements de meubles, pianos, etc.
Transport à la campagne
Tél. 21528 Edmonton

MEUBLES
Huton Upholstering Co.
Chetfield recouvre comme neuf
tous les meubles et remplace
chauffage
Tél. 21306 11199 ave. Jasper

OPTOMETRISTES
Mme C. J. MEADOWS,
Optométriste enregistrée
Edif. Credit Foncier, 1018-1019 H.B.C.
Tél. 25687

PEINTRES DECORATEURS
C. H. LOSIE
Planchers polis et vernis,
Peinture et décoration
8404 93 ave. Tél. 33336

FLOMBIERS
Jas. Freeman
Plombier, installations de gaz et
chauffage. 3551 ave Jasper
Tél. 26396

REPARATIONS DE MACHINES
ET SOUDURE
COUTTS MACHINERY CO. LTD.
Tn. Coutts, gérant, Canadiens-français
venez me voir. 10589 95e rue. Tél. 25723

REPARATION DE MONTRES
Réparation de montres, horlogerie, etc.
Entière satisfaction. Montres reçues à
renvoyer par la poste.
10018 102e ave. Edmonton
(Près du Palais de Justice)

REPARATION DE PNEUS
QUALITY TIRE REPAIR SHOP
10231 102e rue. Tél. 26244
Pneus, réparations à la ville
Nouveaux et vieux pneus à vendre

SALONS DE COIFFURE
ET DE BARBIERS
Nous parlons français
Spécialité de coiffures permanentes
8 ans d'expérience dans cette spécialité
BURNETT'S HAIRDRESSING
SALON & BARBER SHOP
10420 avenue Jasper. Tél. 27285

SOUDURE A L'ELECTRICITE
Nous faisons la meilleure soudure et la
moins coûteuse de la ville.
DOLLING ELECTRIC WELDING
SALON & BARBER SHOP
9861 avenue Jasper. Tél. 26958

Soudage et oxy-acétylène. Soudons
tous métaux. Tous genres d'ouvrage.
Satisfaction. Tél. 22255, 22174

TAMPONS
Edmonton Rubber Stamp
Co. Ltd.
Fabricants d'étiquettes, de cachets
et de sceaux
10037 101A ave. Edmonton. Tél. 26297

